

# ZBIERACZ

## LITERACKI I POLITYCZNY.

### MIŁOŚĆ i NIEUFNOŚĆ.

Na początku wieku teraźniejszego, żył niedaleko Port-au-Prince w kolonii Wilhelma Vileneuve na wyspie S. Domin-go stary murzyn imieniem Kongo Hoango. Zachowawszy życie swojemu panu, został przez niego obsypany dobrodziejstwami, wolnością i częstką gruntu. — Tak dobrotliwe postępowanie niezachowało Wilhelma od wściekłości dzikiego murzyna. W powszechnym buncie nieroztropnością rządu francuzkiego wznieconym, Kongo na nieszczęśliwego pana zwrócił mordercze żelazo, podpalił dom do którego uciekła żona jego z trojgiem dzieci i poszedł wspierać współ braci, w walce z białymi. — Kto tylko wpadł w ręce murzyna bez litości był mordowanym, nadto przymusił starą swą gospodynię Babekan i córkę jej z białego urodzoną,

piętnastoletnią Toni, ażeby w czasie nieprzytomności mężczyzny na rozboje wychodzących, Europejczyków przybyłych w dom jego wszelkimi sposobami aż do powrotu jego wstrzymywały. Babekan chętnie była posłuszną woli murzyna, i dla zwodzenia przechodniów zręcznie używała córki a ta kolorem twarzy niewzbudzająca podejrzania, musiała ułudzać cudzoziemców, poki niewrócił, i nie zamordował nieszczęśliwych. — W roku 1803 gdy Jenerał Des-salines w 30,000 murzynów podstąpił pod Port-au-Prince, wszyscy Biali w St. Domingo zamknęli się w tej twierdzy. Wtym czasie dla dostarczenia kul i prochu, wyruszył Kongo. Noc była słotna gdy do drzwiczek jego domu zapukano, stara Babekan zapytała się: «Kto tam?» «odpowiédz mi piérwój: Czy jesteś murzynką?» Na to Babekan, «Porzuć obawę. Jestem

mulatką, i z córką mieszkam w tym domu.» — To rzekłszy, poszła do córki. «Ubięraj się! Biały chce wéjść do nas.» — Poczém córce, dała latarnią i posłała na dół z kluczami. — Szczekanie psów obudziło małego Nanki, brata Suppi synów starego Hoango, Nanki spostrzegłszy człowieka w dziedzińcu, pobiegł zaraz zamknąć bramę. Przechodzień zapytał chłopca, w którym poznał dziecko murzyńskie, do kogo należy ta posiadłość? «Do murzyna Hoango.» odpowiedział. Na te słowa chciał mu klucz wydrzeć i uciekać, gdy Toni rzekła biorąc go za rękę, — pójdz za mną.» — To mówiąc zwróciła latarnią w ten sposób iż cała jasność padała na miłą jéj twarzyczkę; — kto mieszka w tym domu? — «Nikt przysięgam, tylko ja i moja matka.» — «Co a murzyn Hoango?» — w prawdzie tego potwora ten dom, ale go nie masz, i przynajmniej dziesięć mil będzie oddalony.» Porwała nieznajomego za obie ręce, i zaprowadziła do pokoju matki. — Któż jesteś? — rzekła stara: «Jestem officerem w służbie francuzkiej. Ojczyzna moja

Szwajcarya, imię Gustaw Ried. Powracam z Port Dauphin gdzie wszystkich białych zamordowano. Chciałbym się dostać do Port-au-Prince nim ten ostatni nasz przytułek Dessalines oblegnie.» Nie jestem ja sam jeden. Towarzyszy mi starzec z żoną, i pięciorkiem dzieci. «Mój Boże! — zawołała stara — Gdzie teraz twoje towarzystwo?» «Wam — powierzyć się mogę. Kryje się o milę drogi w gęstwinie, ażeby się wystarali o trochę chleba, sam wyszedłem. Dzięki Bogu! — żem trafił na ludzi miłosiernych, co nie dzielą wściekłości wszystkich wyspiarzy. «Tak, — rzekła zdradliwa Babekan — ile ta krwi kosztuje? Gdyby nie te wszystkie sztuki któremi słabi przemocy się opierają, zapewne cień pokrewieństwa znajdujący się na twarzach naszych, nie uwolniłby nas od ich prześladowania.» — Któż was prześladowa? — Murzyn Kongo Hoango. Od śmierci dawnego właściciela, który legł z jego ręki, poddane jesteśmy swawoli tego herszta buntowników. «Nieszczęśliwe! gdzież jest teraz wasz tyran?» «W obozie Jenerała Des-

salines. Oczekujemy go, za dni dziesięć a gdyby się w tenezas dowiedział, żeśmy białemu dały schronienie, nie by nas niezwolniło od śmierci.» «Nieba przyjazne litości strzedz was będą, przyjmijcie na parę dni całą moją familią, zaraz między góry wrócę, i przed świtem całą familię sprowadzę. — «To być nie może. Twój powrót nie byłby bezpieczny. Przed świtem krążą wokoło oddziały zbrojnych murzynów, «Więc przynajmniej poszlijmy nieszczęśliwym nieco żywności, a wprowadzenie odłożymy do nocy następującej. «Dla ojca mojej córki — który był Europejczykiem, uczynię zadość twój prośbie. — Tym czasem Toni wróciła z przygotowaną wieczorzą. Czy tego Pana minęła bojaźń? Czy się przekonał, że nie mamy dla niego trucizny, ni pugi nał, i że murzyn Hoango nie jest wdomu?» Matko odpowiedziała z westchnieniem, kto się na gorącym sparzył, ten na zimne dmucha. Tu Toni odpowiedziała iż umyślnie tak zeszła z latarnią, ażeby jasność na twarz jej biła. «Ale — dodała — Umysł naszego gościa

tak był zajęty murzynami, że damę z Marsylii lub Paryża był by wziął za Afrykankę.» — «Kapelusz niepozwoilił widzieć twarzy, ale teraz razem z tobą nie bałbym się pić z kielicha zatrutego.» Gustaw zapytał jej wiele na lat? «Córka moja ma lat piętnaście, urodziła się w Paryżu, w czasie podróży, którą z Panią Villeneuve do Europy odprawiłam.» Ojcem Toni jest bogaty kupiec z Marsylii imieniem Bertrand. — Gustaw rzekł do Toni biorąc ją za rękę, kiedyś przy boku ojca może cię spotkać los daleko świetniejszy. «Niepodobna, — zawołała Babekan — Bertrand zaparł się mnie w Paryżu, niezapomnę nigdy krzywo przysięstwa, które w oczach moich przed sądem złożył. Toni przez tę całą rozmowę pograżoną była w myślach. Nagle porwała się, i zapytała mój Panie, zkąd tu przybywasz? Na prośbę Toni opowiedział niektóre wypadki wybuchnienia buntu. Jak w północ rzucili się czarni na białych, jak natychmiast wszystkie okręta Europejskie podpalili, ażeby odjąć i nadzieję ucieczki. — Przypomnienie tych

chwil, smutkiem zajęło jego duszę, chciał samotności prosił żeby mu pokazano gdzie spocząć może. — Matka zaprowadziła go do przeznaczonéj izby; i oddaliła się z życzeniem dobrej nocy. — Tymczasem Toni przyniosła wodę gorącą i podług praw gościnności prosiła białego żeby nie wzgardził jéj usługą. Gustaw spojrział na dziewczę. Czarne włosy spadały na piersi, łagodność uśmiechała się w ustach, jakieś podobieństwo zajęło całą jego duszę. Wiedząc że jeden tylko jest sposób dowiedzenia się czyli kobiéta czuć umieć, zapytał: komu jest zaręczona? «Nikomu — wprawdzie młody murzyn prosił o moją rękę, lecz mu odmówiłam. — Może ci się niepodobał?» Toni uśmiechnęła się, a na zapytanie czyliby nie wolała białego? skryła zarumienioną twarz na jego piersiach. Gustaw przycisnął ją do serca. Niémógł ani pomyśleć ażeby wzruszenie jakie w niej widział, było tylko wyrazem zimnej i złośliwej zdrady, Tymczasem Toni, zapytała: «Czemu się tak pilnie przypatruje? Łzy stanęły w oczach Gustawa. «Zadziwiające widzę

podobieństwo między tobą a dawną moją przyjaciółką.» «Jakaż to była ta przyjaciółka?» — «Imię jéj Marya Rongrew — odpowiedział Gustaw — byłem szczęśliwy pozyskałem obietnicę jéj ręki. Okropna jéj strata nie zatarty zostawiła żal w duszy mojej. Umarła! a przy śmierci dopiero poznałem całą jéj cnotę.» — Nieroztropny publicznie się odezwałem przeciw straszniemu Rządowi Rewolucyjnemu we Francyi. Oskarżono szukano mnie, a niemożąc wynaleść, rzucili się krwi chciwi siepacze na dom mojej kochanki, a gdy niechciała mnie wydać wskazano ją na śmierć. Na tę okropną wiadomość, biegnę pod gilotynę.» «Poczwary! Oto mnie macie!» Marya na zapytanie Sędziów: kto jestem? «Nieznam tego człowieka. «Nieznam tego człowieka.» rzekła: i wtéjże chwili niesprawiedliwe żelazo przecięło pasmo najpiękniejszego życia. Jak zostałem ocalony niewiem, wpadłem w mdłości dość że wieczorem za Ren przewieziony zostałem.» To mówiąc Gustaw twarz zakrył. A Toni słuchając pierwszego wzruszenia, ścisnęła go

za szyję i lży pomiećszała z jego łzami.....

*Dokończenie nastąpi.*

URYWEK

Z PEWNEGO POEMATU PROZĄ.

Eufemija przestała mówić, a Pafnucy ani się odezwał. Czytelnik rozumie że oboje milczeli, tak milczeli wprawdzie bo mieli zamknięte usta, ale ich obłąkane oczy tłómaczyły aż nadto wyraźnie, czego chciała Eufemija i czego chciał Pafnucy. — Tyś smutna Eufemijo rzekł Pafnucy po chwili wspólnego milczenia, smutnaś kiedy twój Pafnucy włada językiem? — Ach! kochany Pafciu! odezwała się nareszcie Eufemija, jużto dziesiąta zbiega wiosna, jak jestem kochaną od ciebie. Czas ten krótki, uleciał na motyliach skrzydełkach zachwyceń i odurzającej że tak powiem nadziei. Pafciu drogi! najszczęśliwsza z kobiet ciebie mi zazdrości, żyjąc dla ciebie, równam się niebiance, bez ciebie, rozpaczy oddana, czemże bym była, jeżeli nie cierpiącą

wiecznie istotą. O drogi Pafciu, wszak nie wątpisz o tém, że ci nie raz dała prawdziwej miłości dowody. — Ach Eufemijo! nieprzypominaj mi ubiegłych chwil naszego szczęścia, raczej wrzuć w odmęt zapomnień smutnych pamięć wszystkich naszych krotofilnych miłości, albowiem widzisz że w perłach rosy niewinnej kąpią się oczy moje, a każda chwila życia, lubo jest zbiorem najpiękniejszych ozdób i słodko ulatających wonności, zawsze jednak gorzkich i niepohamowanych łez, które powiek obciążonych osuszyć nie mogą, staje się źródłem, z którego ocean nieźgłębione poją kołysa. — Eufemija stała jak smutny nagrobek i ani słowa nie wyrzekła: a lubo przyjemny uśmiech podobny do wschodzącego Xiężyca, na posępnej osiadał twarzy, ukryty jednak w cieniu niewinnego wstydu omdlewał na uśpionych zrzenicach rozkochanego Pafcia. Lecz w tej chwili zwróciła oczy na kwiatek, a uczkniiony listek drobniechną rączką, przypięła do różnobarwniej Pafnucego kamizelki; spojrziała potem w Niebo, i lazuro-

we sklepienia powleka badaw-  
czym wzrokiem przyszłego lo-  
su. Po chwili zaś rzekła: pra-  
wda Pafciu, że nie chciałbyś do-  
czekać losu twojej Eufemii, o-  
na kiedyś oddalona od ciebie,  
ukryta w cieniu figowego drze-  
wa, szukać cię będzie myślą  
niestety! i tylko myślą przebie-  
gać drogie obrazy swojego pie-  
szzonego Pafcia. — Ach! dro-  
ga Eufemijo, umrzeć to jest ty-  
le co przestać kochać; lecz żyć,  
czuć i pomyśleć, że nas kiedyś  
niezblagane rozdzielią losy, to  
jest cios, który tylko siłą  
Herkulesa odeprzeć można, a  
ja będę tylko słabemi ra-  
miony odbijał niefortunne u-  
derzenia losu; albowiem zda-  
leka nadechodząca chmura, nie  
oznajmi zbliżającej się burzy.  
Tu jeszcze dalej chciał Pafnu-  
cy czule rozwodzić treny, lecz  
wołanie matki znieczcierpliwionej  
zbyt długą nieprzytomnością Eu-  
femii, doszedłszy aż do scho-  
dów, gdzie kochankowie krót-  
kie bo tylko dziesięciowiosenne  
wynurzali sobie uczucia, poło-  
żyły koniec niepohamowanej ro-  
mantycznej katuszy.

## PRZYŚLUGA ŻŁE PRZYJĘTA.

Pewien jegomość chcąc po-  
zyskać znaczny urząd przy dwor-  
rze Zygmunta Augusta, udał  
się z prośbą o wstawienie do  
księcia Radziwiłła jako wielki  
wpływ na osobie króla mające-  
go, aby zaś sobie tego zobow-  
wiązał wręczył mu skrypt, któ-  
ry jak mówił szczęśliwym tra-  
fem w jego się ręce dostał. —  
Były to dowody, których jedy-  
nie brakowało kmicie, aby się  
oczyszczył z czynionych mu pod-  
ówczas zarzutów. — Gdy ta-  
kowie Radziwiłł zobaczył, rzekł  
zastępując pana, który te pa-  
piery sam wręczyć oskarżonemu  
powinieneś, odsyłam w tej chwi-  
li, memu przeciwnikowi; a jak  
pan o mnie i mojem sposobie  
myślenia sądziłeś, tak i ja o  
nim sądzić powinienem; żegnam.

## SZARADA.

Kto się na pierwsze z drugim dostanie  
Już go nie dręczy żadne żądanie.  
Trzema pierwszemi chłop dziewczę  
nazewa  
A pierwsze z czwartym przykrywa;  
Wszystko zaś wedle twierdzenia  
Dobre wpoście do jedzenia.

## P O L I T Y K A.

---

**HISZPANIA.** *Madryt* 26 lutego *Dziennik Espanol* donosi: Podług listów z Liry, karoliści osadzili Villa del Arzobispo. Wiemy z pewnością iż 400 ludzi z regimentu przybyło do Millares i że w tamtejszych okolicach aż ku Walencyi stoi jeszcze 400, którzy do pół brygady należą. Podług wszelkiego prawdo-podobieństwa cały ten oddział został uratowany, tak iż strata nasza w rannych i zabitych nie przenosi 300 ludzi. Zaden z żołnierzy królowej nie przeszedł do Karolistów. Oddział Karolistów pod dowództwem Forkadella, który pod Bunol wojska królowej zwyciężył składający się z 4000 piechoty i 500 jazdy, zabrał w Utiel żony urzędników miasta, i żąda za wydanie każdej 6000 franków. Jeneralny komendant prowincyi Walencyi Lopez zgromadził 5,000 gwardyi narodowej.

**WŁOCHY.** *Rzym* 2 marca.— Hiszpańska sprawa, która od obłężenia Bilbao wcale interesowną dla nas być przestała, przybyciem w tych dniach Lorda Ranelagh zgłówniej kwatery Don Karlosa zajmuje powszechnie. Utrzymują, iż nie tylko ważnym poleceniem

do Ojca Sgo przybył, lecz i do wielu książąt włoskich; mniemają nawet, że ma listy do Don Miguela wzywające go do półwyspu pirenejskich. Za żadną atoli z tych wieści ręczyć nie można. Być może bowiem, iż Lord przybył jedynie w celu odwiedzenia familii która tu od niejakiego czasu mieszka. Co się tyczy Don Miguela żyje on tu bardzo spokojnie najwięcej na wsi, i zdaje się lepszych czasów oczekiwać.

(G. P. S.)

---

### ROZMAJTOŚCI.

---

Niedawno umarł w Windsor w lichy chacie starzec, który od wielu lat prowadził najędzniejsze życie. Po śmierci jego atoli znaleziono wgotowiznie 90,000 funtów szterlingów. (Złp. 3,780,000)

---

Pomnik na uwiecznienie pamiętki w Bogu spoczywającego Cesarza Austrii Franciszka Igo ma być z bronzu odlany, wyobrażać on będzie postać Monarchy tego w mundurze Feldmarszałka Austrii w Cesarskim płaszczu ma stać na kolumnie także bronzowej, zro-

bienie modelu i wykonanie całego dzieła poleconym zostało proffesorowi rzeźbiarstwa w Wiedniu Fr: Schaller.

Ze starego rękopismu datowanego z r. 1559, który był znaleziony w kościele dominikańskim w Palmie na wyspie Maiorka, okazuje się, że Napoleon Bonaparte pochodzi z Balearskiej rodziny, z której członek nazwiskiem Hugo Bonaparte, zawiadował Korsyką r. 1411.

W Berdyczowie wyszły w drukarni oo. Karmelitów (r. 1836, w 12ce w str. 232): *Poezye Konstantego Piotrowskiego*. Zbiór ten wierszy składa się z dwóch oryginalnych powieści: z pięciu również oryginalnych Od, kilku bajek, kilku pomniejszych płodów i nakonnec z tłumaczeń z różnych języków, jakoto: angielskiego, włoskiego, rosyjskiego. Najlepszą z całego zbioru rzeczą są tłuma-

czony z Shakespeara czternaście sonetów i sprawiedliwość każenam dodać, że kilka z nich dość szczęśliwie jest oddanych.

Ażeby mieć wyobrażenie, jak w Londynie wysoko grają, i jaką plagą dla ludzkości są tamże tak duże jakoteż i małe domy gier, dosyć nadmienić, że w londyńskich domach gier rocznie w przecięciu 360 do 390 milionów złp. przegrywanych bywa.

Użycie gazu palnego do ogrzewania gmachow już w Londynie bardzo się rozszerzyło. Wynalazek ten zaprowadzono nie dawno w kilku kościołach i różnych domach publicznych.

Basza Egiptu zakłada muzeum i wielką bibliotekę. Szeik Refah jest jęj przełożonym mianowany. Machiny, modele, książki, mapy, instrumenta i t. p. w Paryżu są zamówione.

---

Pismo to wychodzi trzy razy w tydzień to jest: w **PONIEDZIAŁEK**, **ŚRODĘ** i **PIĄTERO** o drugiej po południu. — Zaliczenie kwartalne na 36 Nrów wynosi Złp. 6 i przyjmuje się w handlach Wych Rocha i Szreibera.

---

W Krakowie Czcionkami Józefa Czecha.